

והנה ה' ניצב עליו, ומלא כל הארץ כבודו, ומביט  
עליו

«Dieu [Lui-même] se tient au-dessus de lui»  
et «le monde entier est plein seulement de Sa  
gloire» l'Omniprésence de Dieu signifie qu'Il  
est présent partout et qu'Il voit tout; mais du  
reste, Il l'observe lui en particulier, le pénètre de  
Son regard,

ובוחן כליות ולב אם עובדו כראוי

et sonde ses reins et son cœur c'est à dire ses  
pensées intérieures et ses sentiments [pour voir]  
s'il le sert comme il se doit.

ועל כן צריך לעבוד לפניו באימה וביראה כעומד  
לפני המלך

Aussi doit-il [Le] servir en Sa présence avec  
amour et crainte, non pas simplement à la  
manière d'un sujet qui se trouve à l'intérieur du  
royaume, mais comme quelqu'un qui se tient  
*devant le roi.*

ויעמיק במחשבה זו, ויאריך בה כפי יכולת השגת  
מוחו ומחשבתו, וכפי הפנאי שלו

**Il réfléchira profondément à cette pensée, et s'y attardera selon la capacité d'entendement de son cerveau et de sa pensée, et selon le temps dont il dispose pour s'appliquer à cette réflexion, qui doit être entreprise**

לפני עסק התורה או המצוה, כמו לפני לבישת  
טלית ותפילין

**avant d'étudier la Thora ou [d'accomplir] une *mitsva*, comme avant de revêtir le *talit* ou les *téfiline*.**

Autrement dit, cette réflexion doit introduire le service de D.ieu par l'étude de la Thora ou la pratique des *mitsvot*, pour ainsi appeler la crainte de D.ieu que ce service requiert.

Rabbi Chnéour Zalman aborde maintenant une autre réflexion propre au contenu et à l'effet de la Thora et des *mitsvot* sur l'âme.